



MON PETIT MISSEL

EN IMAGES

par

L'ABBÉ FRANÇOIS TURMEZEI

Traduction :

FR. P. VERMANDERE, C.S.C.

Illustrations :

JANET ROBSON KENNEDY



MONTREAL



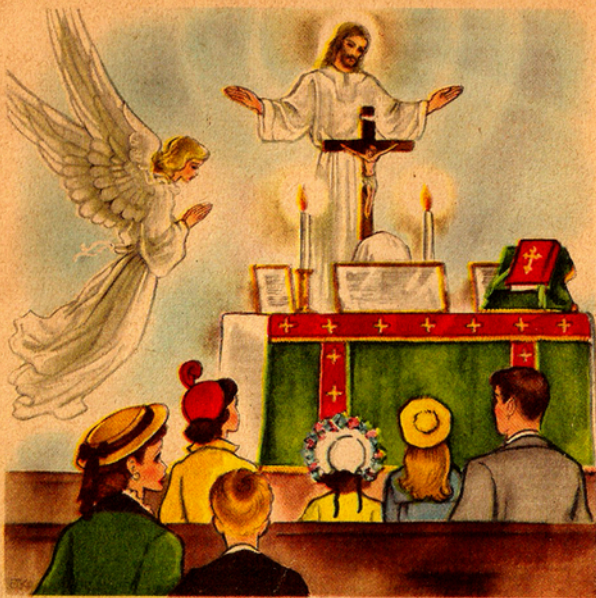
PARIS



L'église, c'est la maison du Bon Dieu. Jésus, le Fils de Dieu, est toujours sur l'autel. Il t'attend. Il te connaît et il t'aime. Tu peux parler à Jésus, tout comme...



... les petits enfants lui parlaient jadis, quand il était sur la terre. Jésus est toujours très content de te voir. Et il te bénit.



À la Messe, on s'unit à Jésus pour faire une offrande au Bon Dieu. Les anges descendent du ciel pour prier avec nous.



Quand tu es tranquille et que tu regardes le prêtre à l'autel, tu pries. Le Bon Dieu est très content quand tu pries comme ça.



Au commencement de la Messe, le prêtre dit à Dieu que nous regrettons nos péchés. C'est lorsqu'il s'incline, comme le garçon dont Jésus nous a parlé...



Ce garçon s'était sauvé de chez lui, et était devenu méchant. Un jour, il en eut du chagrin, et revint demander pardon à son père, qui le reçut à bras ouverts.



Le prêtre lève les bras et dit : « Gloire à Dieu au plus haut des cieux ! » Jésus redescend vers nous. C'est pour cela que nous sommes heureux.



Quand Jésus vint pour la première fois, les anges chantèrent aux bergers : « Gloire à Dieu ! » Ce fut le premier Noël.



Le prêtre étend les mains et demande à Dieu de nous donner ce qu'il nous faut. Dieu aime à nous aider. Il veut qu'on lui demande les choses nécessaires, comme...



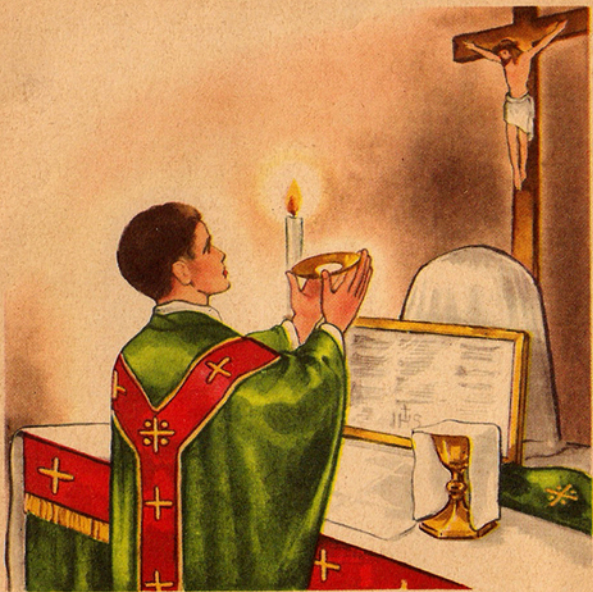
... cette maman qui demanda à Jésus de guérir sa petite fille. Parce que Jésus est Dieu, il guérit la petite malade.



Le prêtre lit l'Évangile. On fait un petit signe de croix sur le front, les lèvres et le cœur pour montrer qu'on pense, qu'on parle et qu'on agit comme Jésus le veut.



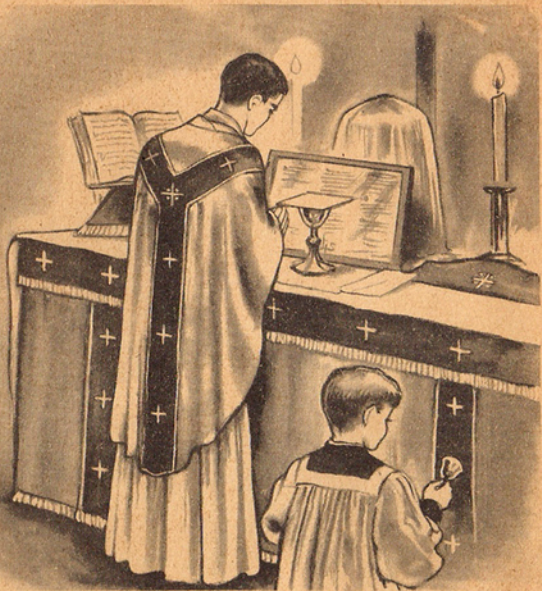
Jésus montra aux gens comment aimer et servir le Bon Dieu. Il commanda à ses Apôtres d'enseigner tous les hommes. À présent, c'est le prêtre qui fait cela.



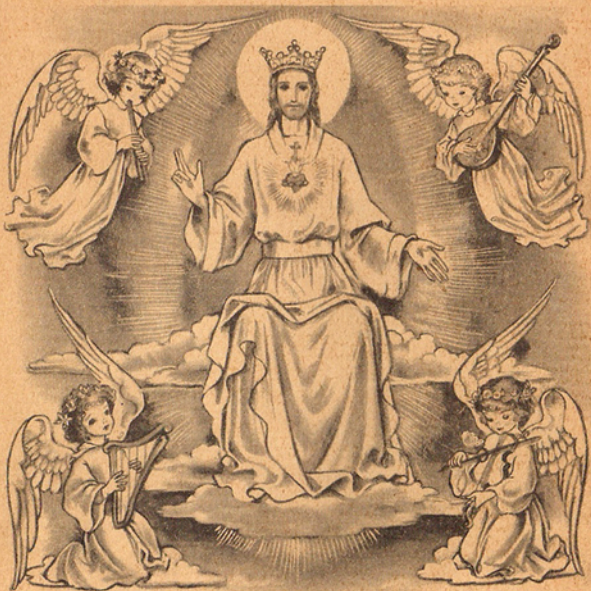
Le prêtre fait maintenant notre offrande à Dieu. C'est du pain et du vin. Le Bon Dieu, quand on l'aime bien, est content de notre offrande.



Cain et Abel offraient des sacrifices à Dieu. Abel avait bon cœur, et Dieu aimait son offrande. Le cœur de Cain était mauvais, et Dieu n'aimait pas ses sacrifices.



Dieu est content de notre offrande parce que Jésus l'offre avec nous. Et on est heureux. Le prêtre exprime notre joie en disant une prière de louange à Dieu.



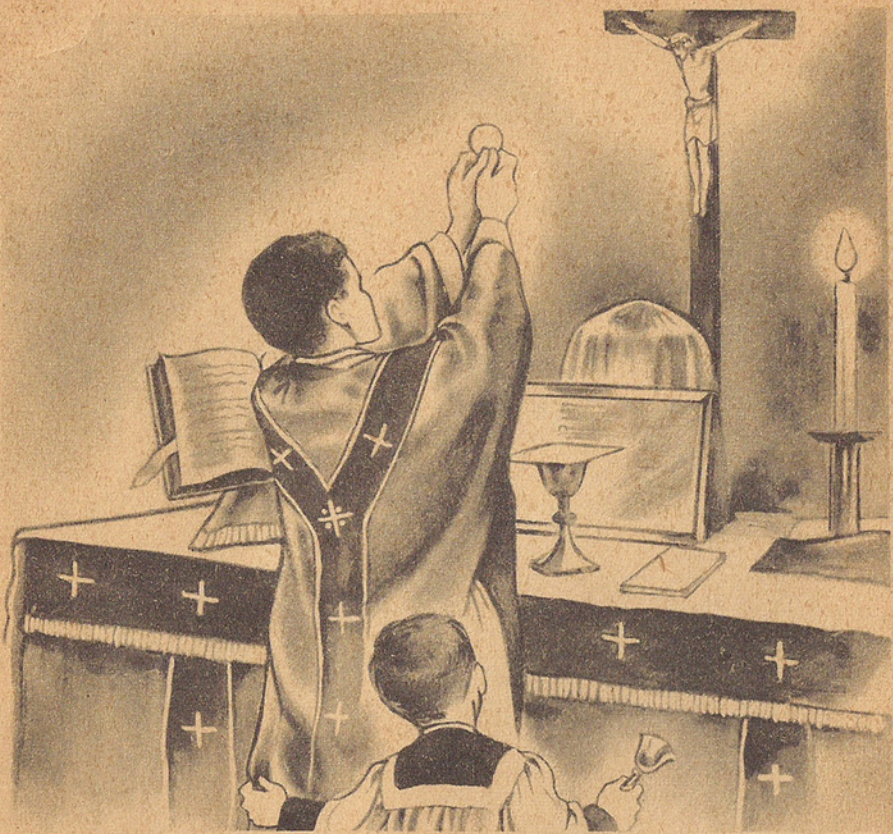
Dans le ciel, les anges louent Dieu devant le trône de Jésus en chantant : « Saint, saint, saint est le Seigneur, Dieu des armées ! »



Le prêtre prie maintenant pour tous ceux qui appartiennent à la grande famille de Dieu. Cette famille, c'est l'Église. L'Église, c'est...



... le Pape, les évêques, les prêtres, et toutes les personnes qui sont unies à Jésus et qui font ce qu'il demande.



À présent, le prêtre fait la même chose que Jésus a faite à la dernière Cène. Il change notre offrande au Corps et au Sang de Jésus. Puis il élève Jésus pour qu'on le regarde et qu'on dise : « Mon Seigneur et mon Dieu. »



À la dernière Cène, Jésus prit du pain, le bénit et dit :
« Ceci est mon Corps. » Puis il prit du vin, le bénit
et dit : « Ceci est mon Sang. » Le pain devint son
Corps, et le vin fut changé en son Sang.



Le Corps et le Sang de Jésus, c'est la grande offrande que nous présentons à Dieu avec le prêtre. Jésus s'offre aussi de nouveau à son Père, comme...



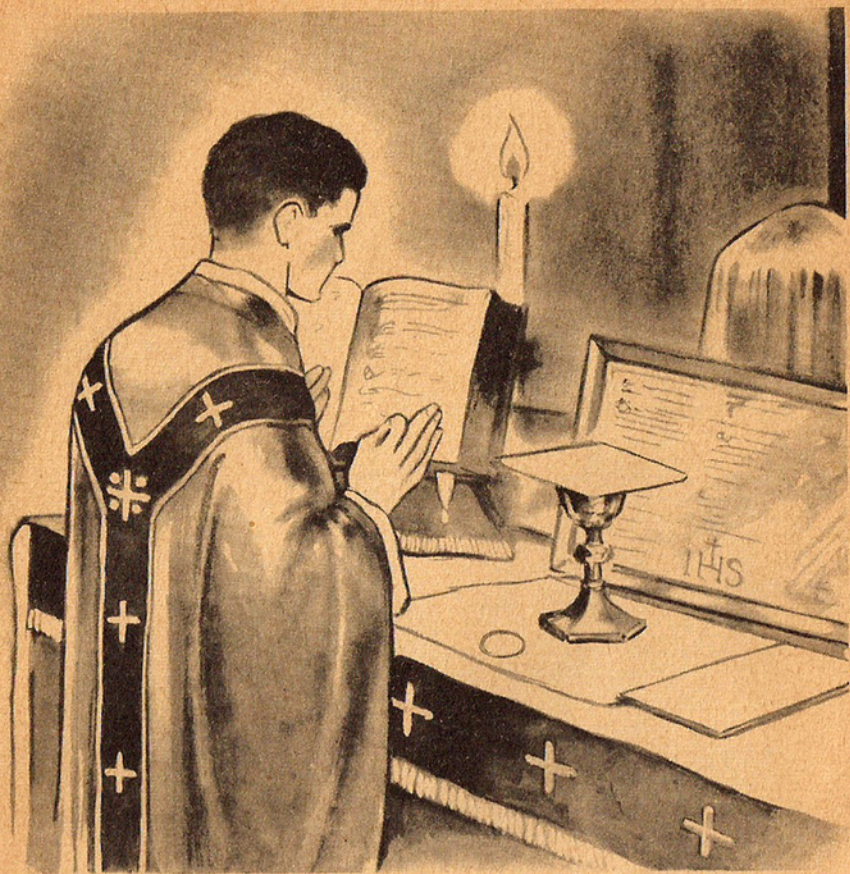
... il l'a fait en mourant sur la croix pour ouvrir de nouveau aux hommes les portes du ciel. En donnant sa vie, Jésus a expié les péchés de tous les hommes.



Le prêtre prie maintenant pour tous ceux de la grande famille de Dieu qui sont décédés. Il demande au Père éternel de donner aux âmes des défunts le repos sans fin. Après la mort, on enterre le corps...



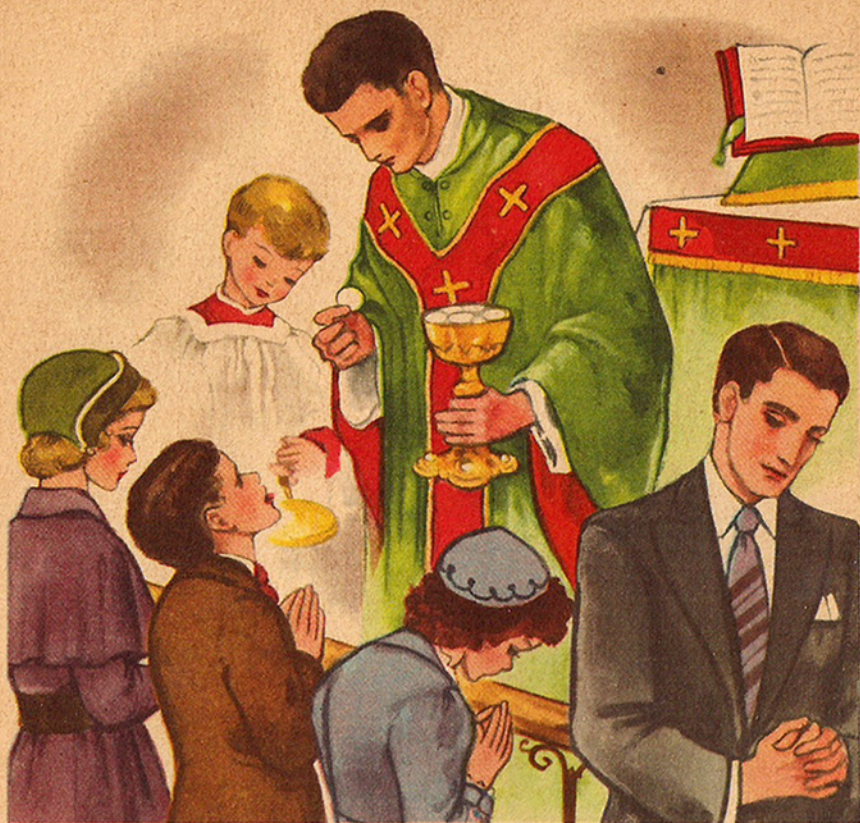
... mais l'âme ne meurt jamais. Beaucoup de gens vont au purgatoire après leur mort parce qu'ils n'ont pas expié leurs péchés. On demande à Dieu de délivrer ces âmes et de les conduire au ciel.



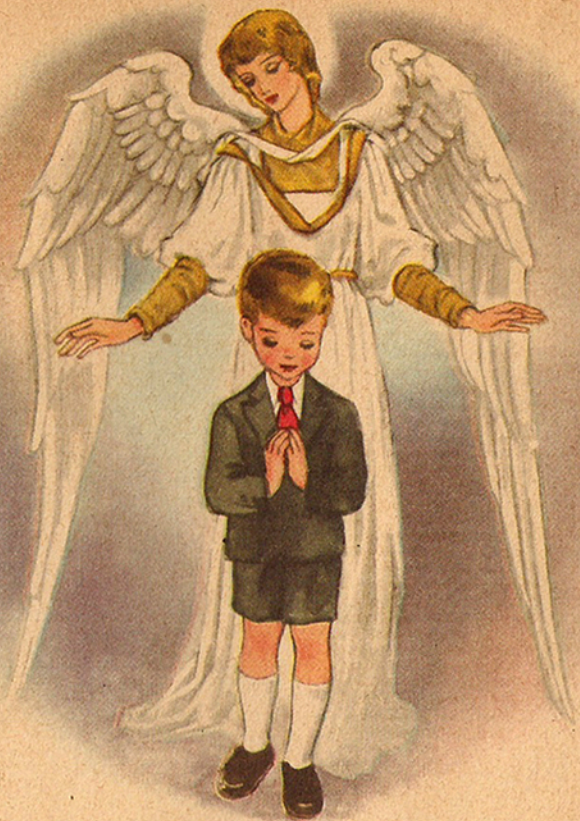
À présent, le prêtre récite le *Notre Père*, la plus belle de toutes les prières parce que...



... c'est la prière que Jésus a enseignée à ses Apôtres.
Voilà pourquoi on la récite si souvent.



À la dernière Cène, Jésus donna aux Apôtres son Corps et son Sang. Maintenant, le prêtre donne Jésus aux fidèles pour les aider à devenir meilleurs, et pour qu'un jour ils soient heureux dans le ciel auprès de Dieu.



Cet enfant vient de recevoir Jésus. Son ange gardien adore Jésus présent dans son cœur. Demande à Jésus de venir dans ton cœur par son amour : « Viens, mon bon Jésus ! Je t'aime de tout mon cœur. »



À présent, le prêtre bénit les fidèles qui vont bientôt quitter l'église.



Par cette bénédiction, Jésus reste avec nous. Il sort de l'église avec nous. Il demeure avec nous dans nos foyers.



En quittant l'église, dis à Jésus : « C'était bien beau,
la Messe ! Je reviendrai vous voir bientôt, mon Jésus. »